



EUROOPAN KESKUSPANKKI

13.5.2003

LEHDISTÖTIEDOTE

EUROJÄRJESTELMÄN KONSOLIDOITU TASE 9.5.2003

I Muut kuin rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät erät

Perjantaina 9.5.2003 päättyneellä viikolla eurojärjestelmän nettovaluuttapositio (vastaavien erät 2 ja 3 vähennettynä vastattavien erillä 7, 8 ja 9) pieneni 0,6 miljardilla eurolla 210,4 miljardiin euroon asiakasmaksujen ja arvopaperikauppojen vaikutuksesta.

Euroalueella olevien liikkeeseen laskemien eurojärjestelmän hallussa pitämien **euromääräisten** jälkimarkkinakelpoisten **arvopaperien** (vastaavien erä 7) määrä suureni 0,2 miljardilla eurolla 40,5 miljardiin euroon. **Liikkeessä olevien setelien** (vastattavien erä 1) määrä kasvoi 0,7 miljardilla eurolla 368,1 miljardiin euroon. **Velat julkisyhteisöille** (vastattavien erä 5.1) vähentyivät 2,6 miljardilla eurolla 32,2 miljardiin euroon.

II Rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät erät

Eurojärjestelmän nettoluotonanto luottolaitoksille (vastaavien erä 5 vähennettynä vastattavien erillä 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 ja 4) kasvoi 4 miljardilla eurolla 209,9 miljardiin euroon. Keskiviikkona 7.5.2003 erääntyi 125 miljardin euron **perusrahoitusoperaatio** ja suoritettiin kahden uuden perusrahoitusoperaation maksut. Toinen perusrahoitusoperaatio oli suuruudeltaan 76 miljardia euroa ja sen maturiteetti oli tavalliseen tapaan kaksi viikkoa, kun taas toisen, 53 miljardin euron perusrahoitusoperaation maturiteetti oli yksi viikko. Ylimääräisellä yhden viikon perusrahoitusoperaatiolla haluttiin tasoittaa merkittävää eroa kahden avoimen perusrahoitusoperaation volyymien välillä.

Maksuvalmiusluoton (vastaavien erä 5.5) käyttö pysyi käytännöllisesti katsottuna ennallaan eli lähes nollassa, ja **talletusmahdollisuuden** (vastattavien erä 2.2) käyttö oli 0,1 miljardia euroa eli myös lähes sama kuin edellisellä viikolla.

III Euroalueen luottolaitosten sekkitilit

Kaikkien transaktioiden vaikutuksesta euroalueen luottolaitosten talletusten määrä eurojärjestelmän **sekkileillä** (vastattavien erä 2.1) lisääntyi 6,8 miljardilla eurolla 129,3 miljardiin euroon.

Euroopan keskuspankki

Tiedotus (Press and Information Division)

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Puhelin: +49 69 1344 7455, Faksi: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Kopiointi on sallittu, kunhan lähde mainitaan.



EUROOPAN KESKUSPANKKI

Eurojärjestelmän konsolidoitu viikkotase 9.5.2003

(miljoonina euroina)

Vastaavaa	Tase 9.5.2003	Kassaperusteisista liike- tapahtumista johtuva muutos edelliseen viikkoon verrattuna	Vastattavaa	Tase 9.5.2003	Kassaperusteisista liike- tapahtumista johtuva muutos edelliseen viikkoon verrattuna
1 Kulta ja kultasaamiset	122.274	0	1 Liikkeessä olevat setelit	368.111	679
2 Valuuttamääräiset saamiset euroalueen ulkopuolelta			2 Rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät euromääräiset velat euroalueen luottolaitoksille		
2.1 Saamiset IMF:ltä	31.282	34	2.1 Sekkitilit		
2.2 Pankkitalletukset, arvopaperisijoitukset ja muut valuuttamääräiset saamiset	182.838	-370	(ml. vähimmäisvarantalletukset)	129.284	6.772
	214.120	-336	2.2 Talletusmahdollisuus	75	-12
3 Valuuttamääräiset saamiset euroalueelta	17.116	395	2.3 Määräaikaistalletukset	0	0
4 Euromääräiset saamiset euroalueen ulkopuolelta			2.4 Käänteiset hienosäätöoperaatiot	0	0
4.1 Pankkitalletukset, arvopaperisijoitukset ja lainat	4.821	224	2.5 Vakuuksien muutospyyntöihin liittyvät talletukset	1	0
4.2 ERM II:n luottojärjestelyihin perustuvat saamiset	0	0		129.360	6.760
	4.821	224	3 Muut euromääräiset velat euroalueen luottolaitoksille	15	0
5 Rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät euromääräiset luotot euroalueen luottolaitoksille			4 Liikkeeseen lasketut sijoitustodistukset	2.029	0
5.1 Perusrahoitusoperaatiot	166.992	3.991	5 Euromääräiset velat muille euroalueella oleville		
5.2 Pitkäaikaiset rahoitusoperaatiot	44.979	0	5.1 Julkisyhteisöt	32.169	-2.586
5.3 Käänteiset hienosäätöoperaatiot	0	0	5.2 Muut	5.492	104
5.4 Käänteiset rakenteelliset operaatiot	0	0		37.661	-2.482
5.5 Maksuvalmiusluotot	0	-1	6 Euromääräiset velat euroalueen ulkopuolelle	8.904	-602
5.6 Vakuuksien muutospyyntöihin liittyvät luotot	28	20	7 Valuuttamääräiset velat euroalueelle	1.032	-16
	211.999	4.010	8 Valuuttamääräiset velat euroalueen ulkopuolelle		
6 Muut euromääräiset saamiset euroalueen luottolaitoksilta	195	84	8.1 Talletukset ja muut velat	13.626	636
7 Euromääräiset arvopaperit euroalueelta	40.543	248	8.2 ERM II:n luottojärjestelyihin perustuvat velat	0	0
8 Euromääräiset saamiset julkisyhteisöiltä	44.274	1		13.626	636
9 Muut saamiset	109.789	158	9 Myönnettyjen erityisnosto-oikeuksien vastaerä	6.168	0
			10 Muut velat	65.634	-219
			11 Arvonmuutostilit	67.910	0
			12 Pääoma ja rahastot	64.685	28
Vastaavaa yhteensä	765.135	4.784	Vastattavaa yhteensä	765.135	4.784

Pyörästyksistä johtuen yhteenlaskut eivät välttämättä täsmää.